

С. А. Комиссаров, Р. Р. Ибрагимова

Новосибирский государственный университет
ул. Пирогова, 2, Новосибирск, 630090, Россия
Институт археологии и этнографии СО РАН
пр. Акад. Лаврентьева, 17, Новосибирск, 630090, Россия
E-mail: sergai@mail.ru; irr1986@yandex.ru

ХРИСТИАНСТВО В КИТАЕ

Новая книга известного китаевода профессора В. Г. Дацышена создана на пересечении двух научных направлений, важность и актуальность которых не нуждается в дополнительных обоснованиях: один из них – исследование духовной жизни Китая, другой – изучение развития и распространения христианского вероучения [Дацышен, 2007]. На основании исчерпывающего обобщения уже опубликованных материалов и привлекая данные собственных изысканий (а темой «христианство в Китае» автор плодотворно занимается не один год) В. Г. Дацышен проследил основные этапы развития различных толков и направлений этой религии на протяжении более чем полторы тысячи лет, тем самым во многом дополнив фундаментальные работы А. В. Ломанова (см., например: [Ломанов, 2002]).

Появление христианства в Китае автор традиционно связывает с сирийцами-несторианами, которые принесли в VI–VII вв. в Китай новую религию, хотя упоминает и о возможности более ранних датировок¹. В пользу более ранних датировок свидетельствует сенсационное открытие, которое сделал Ван Вэйфань, профессор теологии из Цзиньлинской семинарии в Нанкине. Осматривая, казалось бы, давно знакомые рельефные изображения на каменных панно из восточно-ханьских могил, раскопанных в 1995 г. в Цзюньюйдунь (в пригороде Сюйчжоу) и хранящихся в Музее ханьских рельефов, он обнаружил целый ряд сюжетов, иллюстрирующих библейские сюжеты. Стилистика 10 изображений вполне соответствует ханьским стандартам, однако их содержание, по мнению профессора Вана, отражает наиболее важные этапы в священной истории именно христианства – таким, как Сотворение мира, Грехопадение, Изгнание из Рая, Рождество. Взятые по отдельности, они поддаются разным интерпретациям, однако вместе укладываются в единую линию, соответствующую христианской идеологии. Как считает профессор Ван, в стилистике изображений, предварительно датированных 84 г. н. э. (но в любом случае не позднее 220 г. н. э.), также можно проследить сходство с произведениями монументального искусства Ближнего и Среднего Востока. Эта концепция вызвала дискуссию среди китайских ученых и, несомненно, нуждается в дальнейшей аргументации [Ван Шаньшань, 2005].

В связи с данными находками в работе стоило более подробно привести версии о раннем появлении христианства в Китае, принесенным апостолом Фомой. В древних богослужебных книгах Малабарской церкви и в преданиях Армянской церкви говорится о том, что Св. Фома через Индию принес новое вероучение в Китай, страну Синим, исполнив тем самым древнее пророчество. Быть может, если не сам апостол Фома, то его ученики могли действительно достигнуть Китая.

Существование несторианства в Китае прослеживается до XIII в., после чего в Китае появляются католические миссионеры. Период их краткой активности связан с господством монгольской династии Юань. Однако подлинного размаха миссионерская деятельность достигает лишь в эпоху Великих географических открытий. Определенный успех в деятельности католических миссионеров объясняется В. Г. Дацышеном отчасти их стремлением предста-

¹ М. Палмер, инициатор «Проекта Да Цинь» по истории раннего христианства в Китае, считает более правильным использовать термин Церковь Востока [Palmer, 2001].

вить традиционное для китайцев конфуцианство в качестве «предхристианства», адаптировать христианскую религию под исконно китайское учение. Многими китайцами, принявшими христианство, оно воспринималось не как принципиально новая и чуждая вера, но как один из возможных вариантов неоконфуцианства.

На начальном этапе главную роль играли отдельные выдающиеся миссионеры (например, Маттео Риччи), которые ценились при китайском дворе как ученые, обладающие новыми и полезными для Поднебесной знаниями. Многие миссионеры играли роль посредников в культурном обмене между Китаем и Европой [Хуан Цичэнь, 1999]. Однако уже на более позднем этапе миссионерская деятельность как католических, так и протестантских священников становится орудием колонизации Китая в руках европейских стран.

Несомненная заслуга В. Г. Дацышена состоит в том, что при освещении истории христианства в Китае он подробно рассматривает роль православия. Этот вопрос тесно связан с изучением российско-китайских отношений, в которых важную роль занимала именно православная церковь. Почти столетие роль российской дипломатической миссии выполняла Духовная миссия в Пекине. В соответствии с пятой статьей Кяхтинского договора от 1727 г. она была приравнена к китайскому государственному учреждению, а русские священники получали чиновничьи ранги. Важно отметить, что многие члены миссии служили также в Лифаньюане и других китайских ведомствах. Соответственно, при ухудшении отношений между Россией и Китаем в первую очередь страдали священники миссии, которые зачастую оказывались в заложниках у китайского правительства. Китайские правители прекрасно осознавали важность Русской Духовной миссии как дипломатического органа, поэтому православную церковь не коснулись антихристианские акции со стороны китайских властей.

Проповедническая деятельность Духовной миссии была не столь активна, как у католических и протестантских миссионеров. Во многом это объясняется именно дипломатической деятельностью руководителей миссии; кроме того, в ее стенах велась активная работа по научному изучению Китая и подготовке кадров для отечественного востоковедения. Но были и более прозаические причины, когда распространение православия среди китайского населения сдерживалось ограниченными материальными возможностями миссии.

Сопоставление данных по разным направлениям христианства дает В. Г. Дацышену возможность выделить как специфический момент их инкультурации, так и общие характеристики. Автор показывает, что освоение новой идеологии обуславливалось особенностями внутреннего развития китайской цивилизации и носило характер культурной адаптации, причем носившей двусторонний характер. В итоге он приходит к обоснованному выводу о том, что китайское христианство доказало свою реальность и жизнеспособность. Появившееся в Китае позднее других крупных религиозных учений (хотя, возможно, и раньше ислама), христианство, тем не менее, играло значительную роль в его истории и до сих пор является важнейшим фактором в современном развитии КНР, рассматривается как одно из возможных средств интеграции Китая в мировое сообщество. Хотя оно стало неотъемлемой частью жизни современного китайского общества, но не имеет перспективы вытеснить традиционные культы и верования, стать ведущей основой интеллектуальной и духовной жизни общества. Вывод этот не столь очевиден, как представляется при взгляде со стороны, особенно если учесть пример соседней Кореи, где христианство стало господствующей идеологией, несмотря на многовековое распространение конфуцианства и буддизма.

Структура книги отличается четкостью и продуманностью, что особенно важно для использования книги в учебном процессе. Автор удачно сочетает хронологический и тематический принципы изложения. Так, вполне оправданно объединение в одной главе движения тайпинов – самого масштабного и радикального антиправительственного выступления в истории Китая, которое проходило под христианскими лозунгами, – и восстаний под антихристианскими лозунгами (в первую очередь, движении ихэтуаней), поскольку все они представляли разные варианты реакции общества на системный кризис Цинской империи и вызовы западной цивилизации. Чрезвычайно интересны выводы автора о существенном воздействии христианской идеологии на становление реформаторского движения в конце XIX в.

Каждая глава снабжена выводами, что облегчает усвоение материала. Особо следует отметить обширные примечания, которые являются подлинным украшением книги. Биографи-

ческие и культурологические сведения, колоритные цитаты из документов позволяют представить события во всем их многообразии.

К недостаткам книги можно отнести то, что не всегда приводимые сведения оформлены сносками на источники. В принципе формат книги позволяет автору преподнести многие материалы уже в обобщенном, интегрированном виде, однако некоторые сведения нуждаются в точных отсылках. Прежде всего, это относится к статистическим данным. Цифры по количеству представителей разных конфессий в современном Китае и китайских христиан в целом очень сильно различаются в разных изданиях – даже на порядок (от 7–8 млн до 80 млн чел.). Автор склонен использовать максимальные цифры, что, на наш взгляд, не всегда коррелирует с другими количественными показателями. В любом случае, используемые цифры лучше подкрепить ссылками на официальные статистические данные, разумеется, с их необходимой коррекцией.

Можно было бы несколько расширить рамки привлекаемых персоналий для «иезуитского» и «миссионерского» периодов – например, такой фигурой, как Анастасиус Кирхер, тем более что именно его книгу «Китайские памятники, как священные, так и светские, с иллюстрацией», изданную на латыни в Амстердаме в 1667 г., можно считать первой работой по изучению истории христианства в Китае, поскольку там дается публикация и интерпретация знаменитой несторианской стелы VIII в. Для новейшего времени (первая треть XX в.) такой интересной с точки зрения историографии фигурой был англиканский епископ Уильям Ч. Уайт, который также, помимо активной миссионерской деятельности, уделил много внимания изучению иудейских и христианских памятников Китая.

Однако все эти замечания носят характер пожеланий. Представленная книга носит характер законченного исследования, хорошо оформленного в методическом плане, и в качестве таковой не только исчерпывающе раскрывает поставленные научные проблемы, но и может быть рекомендована в качестве учебного пособия по целому ряду специальностей («религиоведение», «регионоведение», «востоковедение и африканистика»).

Список литературы

Дацышен В. Г. Христианство в Китае: история и современность. М.: Науч.-образ. форум по междунар. отношениям, 2007. 240 с.

Ломанов А. В. Христианство и китайская культура. М.: Вост. лит., 2002. 446 с.

Palmer M. The Da Qin Project: Early Christianity in China (23.02.2001) // Официальный сайт «Asia Society». URL: <http://www.asiasociety.org/speeches/palmer.html> (дата обращения 17.08.2008).

Wang Shanshan. Stones Indicate Earlier Christian Link? // China Daily. 22.12.2005. URL: http://www.chinadaily.com.cn/english/doc/2005-12/22/content_505587.htm (дата обращения 17.08.2008).

黄启臣. 震撼转载 // 比较法研究. 1999 年, 第 1 期. (Хуан Цичэнь. Передача [знаний], вызвавшая потрясения // Бицзяофа яньцзю. 1999. № 1 [Электронный ресурс]. Режим доступа: <http://club.dayoo.com/read.dy?b=cantonese&t=847435> (дата обращения 17.08.2008).)

Материал поступил в редколлегию 17.08.2008